

جمعية موئل الأمم المتحدة UN HABITAT
التابعة لبرنامج الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية

جمعية موئل الأمم المتحدة التابعة
لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات
البشرية
الدورة الأولى

نيروبي، ٢٧-٣١ أيار/مايو ٢٠١٩

البند ٩ من جدول الأعمال المؤقت*

أنشطة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، بما
في ذلك مسائل التنسيق

عمل لجنة الممثلين الدائمين خلال فترة ما بين الدورات

إضافة

الفريق العامل المعني بالبرنامج والميزانية

تقرير الرئيس

أولاً - معلومات أساسية

١- اعتمد مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة) في دورته الخامسة والعشرين القرار ٧/٢٥ بشأن إصلاح إدارة موئل الأمم المتحدة، الذي قرر فيه تعزيز الدور الرقابي لمجلس الإدارة ولجنة الممثلين الدائمين من خلال الطلب إلى اللجنة إنشاء فريق عامل معني بالبرنامج والميزانية، وتحديد تشكيلته والمهام التي يتعين عليه القيام بها.

٢- وبناءً على ذلك، أنشأت اللجنة الفريق العامل المعني بالبرنامج والميزانية في اجتماعها العادي السابع والخمسين، الذي عقد في ١٢ حزيران/يونيه ٢٠١٥.

٣- واعتمد مجلس الإدارة في دورته السادسة والعشرين القرار ١/٢٦، بشأن إصلاح إدارة موئل الأمم المتحدة وتمديد ولاية الفريق العامل المعني بالبرنامج والميزانية، وبموجبه مدد ولاية الفريق العامل وقرر أن يستعرض تنفيذ القرارين ٧/٢٥ و ١/٢٦ في الدورة السابعة والعشرين لمجلس الإدارة، وحينها سيتخذ قرار بشأن استمرار أنشطة الفريق العامل.

٤ - وعقد الفريق العامل ما مجموعه ستة اجتماعات رسمية منذ عام ٢٠١٥ فضلاً عن العديد من الاجتماعات غير الرسمية.

٥ - ويمكن الاطلاع على معلومات عن الفريق العامل، بما في ذلك تقاريره، على الرابط: <https://unhabitat.org/cpr-workinggroup/>

ثانياً - التقدم الذي أحرزه الفريق العامل في الفترة ٢٠١٧-٢٠١٩

٦ - عقب تمديد ولاية الفريق العامل بموجب القرار ١/٢٦، أقرت لجنة الممثلين الدائمين قائمة الممثلين الإقليميين للفريق العامل للفترة ٢٠١٧-٢٠١٩ في اجتماعيها العاديين، الخامس والستين الذي عقد في حزيران/يونيه ٢٠١٧ والسادس والستين الذي عقد في أيلول/سبتمبر ٢٠١٧، على النحو التالي:

(أ) الدول الأفريقية: أوغندا، زمبابوي، مصر؛

(ب) دول آسيا والمحيط الهادئ: اليابان، العراق، الصين؛

(ج) دول أوروبا الشرقية: بولندا، هنغاريا، رومانيا؛

(د) دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي: الأرجنتين، البرازيل، المكسيك؛

(هـ) دول أوروبا الغربية ودول أخرى: ألمانيا، فرنسا، الولايات المتحدة الأمريكية.

٧ - وعقد الفريق العامل اجتماعين رسميين بعد الدورة السادسة والعشرين لمجلس الإدارة التي عقدت في أيار/مايو ٢٠١٧.

٨ - وعقد الفريق العامل اجتماعه الرسمي الخامس، منذ إنشائه في عام ٢٠١٥، في يومي ١١ و١٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٧. وفي ذلك الاجتماع، ناقش الفريق العامل الوضع المالي لموئل الأمم المتحدة، وحالة تنفيذ برنامج العمل والخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٩، وتقييم الفريق المستقل الرفيع المستوى لموئل الأمم المتحدة، وحسابات موئل الأمم المتحدة للسنة المالية ٢٠١٦. كذلك ناقش الفريق حالة تنفيذ التوصيات التي قدمها الفريق العامل إلى المديرية التنفيذية.

٩ - وقرر الفريق العامل في توصياته المنبثقة عن الاجتماع:

(أ) أن يطلب إلى المديرية التنفيذية أن تقارن، عند قياس كفاءة البرنامج، التكاليف الإدارية بالميزانية الإجمالية لكل مشروع من المشاريع؛

(ب) أن يطلب إلى المديرية التنفيذية إعداد وثيقة تحليلية تقدم لمحة عامة كافية عن توزيع الموارد بين المجالات البرنامجية والمناطق من أجل مساعدة لجنة الممثلين الدائمين ومجلس الإدارة على التحديد الأفضل لحالات عدم التوازن المحتملة، مع مراعاة الاحتياجات الإنمائية للمناطق المختلفة، بما في ذلك المسائل الناشئة مثل التقليل من المخاطر والإصلاح؛

(ج) أن يطلب إلى المديرية التنفيذية تقديم مقترح خطي بشأن القواعد والأنظمة والإجراءات المحددة التي تعوق الكفاءة والفعالية لموئل الأمم المتحدة، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الخيارات المختلفة للتحول في هذا الصدد، وبيان التغييرات الضرورية الخاصة بكل منها، بما في ذلك تحليل شامل للآثار المترتبة عليها. كذلك يتعين، فيما يخص كل خيار، تحديد التدابير التي يتعين اتخاذها والجهة التي ستستخدمها، في حال تقرر تطبيق ذلك الخيار. علاوة على ذلك، ينبغي أن يبين المقترح الكيفية التي ستشتمل بها الأمانة آلية الرقابة الداخلية اللازمة لتفويض السلطة الموسع المقترح وللتفويضات المتعلقة بالتوظيف؛

(د) أن يطلب إلى المديرية التنفيذية تيسير الوصول دون عائق إلى الموقع الشبكي لموئل الأمم المتحدة من أجل ضمان الشفافية في أنشطة البرنامج وإظهارها، بما في ذلك إبراز العمل الذي اضطلع به موئل الأمم المتحدة في البلدان؛

(هـ) أن يرحب بالنهج المتكامل في مجال البرمجة وأن يوصي بمواصلة تعزيز المهمة المعيارية للبرنامج.

١٠- واستجابت المديرية التنفيذية للتوصيات المذكورة أعلاه، وقدمت معلومات مستكملة إلى الفريق العامل في اجتماعه التالي، في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨.

١١- وفي ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨، عقد الفريق العامل اجتماعه الرسمي السادس الذي ناقش خلاله (أ) المسائل المالية، وتدابير التقشف، وتعبئة الموارد؛ (ب) الإصلاح الإداري والملاك الوظيفي؛ (ج) معلومات مستكملة عن وضع الخطة الاستراتيجية الجديدة؛ (د) معلومات مستكملة عن مناقشات الجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن إصلاح إدارة موئل الأمم المتحدة.

١٢- وقدمت الأمانة ردوداً على كل توصية من التوصيات التي قدمها الفريق العامل في اجتماعه الرسمي الخامس، وكانت مصحوبة بالوثائق المناسبة. وأعرب الفريق العامل عن ارتياحه للردود التي قدمتها المديرية التنفيذية بشأن توصياته.

١٣- وفي ضوء المناقشات الإيجابية التي جرت في الاجتماع السادس والإنشاء المتوقع لمجلس تنفيذي بموجب قرار الجمعية العامة ٢٣٩/٧٣ المؤرخ في ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨، الذي قررت فيه الجمعية حل مجلس إدارة موئل الأمم المتحدة بوصفه هيئة فرعية تابعة للجمعية العامة والاستعاضة عنه بجمعية موئل الأمم المتحدة التابعة لموئل الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (جمعية موئل الأمم المتحدة)، وافق الفريق العامل على أنه لا حاجة إلى إصدار توصيات قابلة للتنفيذ.

ثالثاً - التوصية

١٤- عملاً بالقرار ١/٢٦ وفي ضوء الإنشاء المتوقع لمجلس تنفيذي، يوصى بأن يخضع استمرار وجود الفريق العامل المعني بالبرنامج والميزانية للاستعراض من جانب جمعية موئل الأمم المتحدة في دورتها الأولى بهدف نقل المسؤولية الرقابية إلى مجلس تنفيذي.